

Geschichte

Hören Sie aufmerksam zu

Ich habe gesagt: "Das Problem mit dem Monster ist jetzt gelöst, aber unsere Reise ist nicht beendet.

Es ist an der Zeit, unser Abenteuer fortzusetzen".

История

Слушайте внимательно

Я сказала: "Проблема с монстром теперь решена, но наше путешествие не закончено.

Пришло время продолжить наше приключение".

Da wir sehr müde waren, um zu Fuß zu gehen, habe ich die Affen mit Flügeln gerufen, um den Weg abzukürzen.	Поскольку мы были очень уставшими, чтобы идти пешком, я позвала обезьян с крыльями, чтобы срезать путь.
"Unsere Arbeit hier in diesem Wald ist schon erledigt", habe ich den Affen gesagt.	"Наша работа в этом лесу уже выполнена", - сказала я обезьянам.
"Bringt uns jetzt zur Hexe des Südens".	"Отнесите нас теперь к Ведьме Юга".
Sie haben uns rasch zum Ziel gebracht.	Они быстро принесли нас в пункт назначения.
Es ist das letzte Mal geblieben, dass ich sie rufen konnte.	Остался последний раз, когда я могла их позвать.
Ich habe den Affen gesagt: "Eure Verpflichtung ist erfüllt. Auf Wiedersehen!"	Я сказала обезьянам: "Ваше обязательство выполнено. До свидания!"
Das Land des Südens hat sehr wohlhabend gewirkt.	Страна Юга выглядела очень состоятельной.
"Wie schön!" habe ich gesagt.	"Как красиво!" - сказала я.
Alle Häuser und Brücken sind mit roter Farbe gestrichen.	Все дома и мосты покрашены красной краской.
Und die Luft ist von dem Duft der Blumen und	

"Wo ist aber die Hexe?" hat der Löwe gefragt.

"Но где Ведьма?" - спросил Лев.

"Ich weiß es nicht", habe ich geantwortet.

"Я не знаю", - ответила я.

"Vielleicht schläft sie schon.

Возможно, она уже спит.

Es ist schon spät: Alle Türen und Fenster sind geschlossen, und das Licht ist ausgemacht".

Уже поздно: все двери и окна закрыты, а свет выключен".

Frage – Antwort – Spiel

Beantworten Sie die Fragen

Игра вопрос – ответ

Отвечайте на вопросы

Teil 1

Das Problem mit dem Monster ist gelöst.

Welches Problem ist gelöst?

Das Problem mit dem Monster. Das Problem mit dem Monster ist gelöst. Aber unsere Reise ist nicht beendet.

Ist unsere Reise beendet?

Nein, Ihre Reise ist nicht beendet.

Genau, unsere Reise ist noch nicht beendet, und wir müssen sie fortsetzen.

Was müssen Sie fortsetzen?

Unsere Reise. Wir müssen unsere Reise fortsetzen. Wir waren sehr müde, um weiter zu Fuß zu gehen.

Часть 1

Проблема с монстром решена.

Какая проблема решена?

Проблема с монстром. Проблема с монстром решена. Но наше путешествие не закончено.

Наше путешествие закончено?

Нет, ваше путешествие не закончено.

Именно, наше путешествие еще не закончено, и мы должны его продолжить.

Что вы должны продолжить?

Наше путешествие, Нам нужно продолжить наше путешествие. Мы были очень уставшими, чтобы дальше идти пешком.

Waren wir müde?

Ja, Sie waren sehr müde.

Stimmt, wir waren zu müde, um weiter zu Fuß zu gehen. So habe ich die magischen Affen gerufen.

Wen habe ich gerufen?

Die magischen Affen. Sie haben die magischen Affen gerufen.

Ja, ich habe entschieden, die magischen Affen zu rufen, weil ich den Weg abkürzen wollte.

Was wollten Sie abkürzen?

Den Weg. Ich wollte den Weg abkürzen.

Teil 2

Die Affen haben uns zum Ziel gebracht.

Мы были уставшими?

Да, вы были уставшими.

Верно, мы были слишком уставшими, чтобы идти дальше пешком. Так что я позвала волшебных обезьян.

Кого я позвала?

Волшебных обезьян. Вы позвали волшебных обезьян.

Да, я решила позвать волшебных обезьян, потому что я хотела срезать путь.

Что вы хотели срезать?

Путь. Я хотела срезать путь.

Часть 2

Обезьяны принесли нас в пункт назначения.

Wer hat uns zum Ziel gebracht?

Die Affen. Die Affen haben Sie zum Ziel gebracht.

Ja, die Affen haben uns rasch zum Ziel gebracht.

Haben die Affen Sie langsam zum Ziel gebracht?

Nein, nicht langsam, sondern rasch. Die Affen haben uns rasch zum Ziel gebracht. Ich habe gesagt, dass ihre Verpflichtung erfüllt war.

Was ist erfüllt?

Ihre Verpflichtung. "Ihre Verpflichtung ist erfüllt", - das habe ich gesagt. Und die Affen sind weggeflogen. Es ist das letzte Mal geblieben, dass ich die Affen rufen konnte.

Was ist geblieben?

Das letzte Mal. Es ist das letzte Mal geblieben, dass ich die Affen rufen konnte.

Кто нас принес в пункт назначения?

Обезьяны. Обезьяны принесли вас в пункт назначения.

Да, обезьяны быстро принесли нас в пункт назначения.

Обезьяны принесли вас к цели медленно?

Нет, не медленно, а быстро. Обезьяны быстро принесли нас в пункт назначения. Я сказала, что их обязательство было выполнено.

Что выполнено?

Их обязательство. "Ваше обязательство выполнено", - это сказала я. И обезьяны улетели. Остался последний раз, когда я могла позвать обезьян.

Что осталось?

Последний раз. Остался последний раз, когда я могла позвать обезьян.

Also, konnte ich die Affen noch einmal rufen?

Ja. Sie konnten die Affen noch einmal rufen.

Genau, ich konnte die Affen zum letzten Mal rufen.

Konnte ich die Affen zum letzten oder vorletzten Mal rufen?

Zum letzten Mal. Sie konnten die Affen zum letzten Mal rufen.

Teil 3

Das Land des Südens, wo wir gelandet bin, war wohlhabend.

War das Land des Südens arm?

Nein, das Land des Südens war nicht arm. Das Land des Südens war wohlhabend. Ich habe sogar ein Foto hier. Schauen Sie mal! Die Häuser sind mit roter Farbe gestrichen.

Значит, я могла позвать обезьян еще раз?

Да. Вы могли позвать обезьян еще раз.

Именно, я могла позвать обезьян в последний раз.

Я могла позвать обезьян в последний или предпоследний раз?

В последний раз. Вы могли позвать обезьян в последний раз.

Часть 3

Страна Юга, в которой мы оказались, была состоятельной.

Страна Юга была бедной?

Нет, страна Юга была не бедной. Страна Юга была состоятельной. У меня даже вот тут есть фотография. Посмотрите! Дома окрашены в красный цвет.

Mit welcher Farbe sind die Häuser gestrichen?

Mit roter Farbe. Die Häuser und die Brücken sind mit roter Farbe gestrichen.

Sind die Brücken auch mit roter Farbe gestrichen?

Ja, die Brücken sind auch mit roter Farbe gestrichen. Da es schon spät ist, sind die Türen geschlossen.

Was ist geschlossen?

Die Türen. Die Türen und die Fenster sind geschlossen.

Sind die Fenster auch geschlossen?

Ja, die Fenster sind auch geschlossen. Die Türen und die Fenster sind geschlossen. Und das Licht ist ausgemacht.

Ist das Licht angemacht oder ausgemacht?

Ausgemacht, das Licht ist ausgemacht.

Ja, es ist schon spät, und das Licht ist ausgemacht.

В какой цвет окрашены дома?

В красный цвет. Дома и мосты окрашены в красный цвет.

Мосты тоже окрашены в красный цвет?

Да, мосты окрашены в красный цвет. Поскольку уже поздно, двери закрыты.

Что закрыто?

Двери. Двери и окна закрыты.

Окна тоже закрыты?

Да, окна тоже закрыты. Двери и окна закрыты. И свет выключен.

Свет включен или выключен?

Выключен, свет выключен.

Да, уже поздно, и свет выключен.

Onkel Henrys Version

Versuchen Sie seinen Fehler zu finden

Das Problem mit dem Monster ist gelöst.

Eure Arbeit in dem Wald ist auch erledigt.

Aber eure Reise ist noch nicht beendet.

So setzt ihr eure Reise fort.

Aber ihr seid sehr müde und wollt nicht zu Fuß gehen, so ruft ihr die Affen mit Flügeln.

Die Affen bringen euch rasch zur Hexe des Südens.

Es bleibt das letzte Mal, dass du die Affen rufen kannst.

Also, ihr seid im Land des Südens.

Das Land wirkt sehr wohlhabend: Die Häuser und die Brücken sind mit roter Farbe gestrichen, die Luft von dem Duft der Blumen erfüllt.

Дядин пересказ

Постарайтесь найти ошибку

Проблема с монстром решена.

Ваша работа в лесу тоже выполнена.

Но ваше путешествие не закончено.

Так что вы продолжаете ваше путешествие.

Но вы очень устали и не хотите идти пешком, так что вы вызываете обезьян с крыльями.

Обезьяны быстро приносят вас к Ведьме Юга.

Остается последний раз, когда ты можешь позвать обезьян.

Итак, вы в стране Юга.

Страна выглядит очень состоятельной: дома и мосты окрашены в красный цвет, воздух наполнен ароматом цветов.

Aber wo ist die Hexe?

Но где Ведьма?

Das ist unklar.

Это неясно.

Vielleicht macht sie eine Party.

Возможно, она устраивает вечеринку.

Es ist noch nicht spät.

Еще не поздно.

Die Türen sind geöffnet, und das Licht ist angemacht.

Двери открыты, и свет включен.

Kulturlotto

Die deutschen Obdachlose und ihre Hunde

Warum haben die deutschen Obdachlosen fast immer die Hunde?

Das Gesetz sieht vor, dass die Obdachlosen das Geld für die Haltung von Hunden bekommen. Dank dieser Tatsache ist es für die Obdachlose von Vorteil, ein oder sogar zwei Hunde zu haben. Diese Vergütungen erklären sich dadurch, dass die Deutschen dem Tierschutz große Aufmerksamkeit schenken.

Es gibt in Deutschland fast keine streunenden Hunde. Es gibt ein gutes Tierheimsystem für streunende Tiere.

Die Haltungsbedingungen von Haustieren werden ebenfalls kontrolliert. Die Tierärzte überwachen den Gesundheitszustand des Tieres. Wenn sie Anzeichen von Misshandlung erkennen, können sie den Halter verklagen.

Культ-лото

Немецкие бездомные и их собаки

Почему у немецких бездомных почти всегда есть собаки?

По закону бездомные получают деньги на содержание собак. Благодаря этому бездомным выгодно иметь одну или даже две собаки. Эти выплаты можно объяснить тем, что немцы уделяют большое внимание заботе о животных.

Бездомных собак в Германии практически нет. Для бездомных животных создана хорошая система приютов.

Условия содержания домашних животных также контролируются сверху. Ветеринары следят за состоянием здоровья животного. Если они обнаруживают признаки плохого обращения с питомцем, они могут подать на владельца в суд.

Je nach der Schwere des Verbrechens und anderen Faktoren, kann man für die Misshaltung der Tiere sogar Kriminalstrafen erhalten. In Deutschland gibt es sogar Anwälte, die sich auf den Tierschutz spezialisieren. So können sie beispielsweise einen fahrlässigen Halter verklagen und ihn mit Geldstrafen oder anderen strengeren Sanktionen bis hin zur Inhaftierung belasten.

В зависимости от тяжести преступления и прочих факторов за плохое обращение с животным можно получить вплоть до уголовного срока. В Германии даже существуют адвокаты, которые специализируются на защите прав животных. Они, например, могут подать в суд на недобросовестного владельца и обложить его штрафами или другими более серьезными санкциями вплоть до заключения в тюрьму.

Geschichte – Zweite Welle

Hören Sie aufmerksam zu

Das Scheuch hat mich darum gebeten, dass ich es mitnehme.

"Oz wird mir ein Gehirn geben, oder?

Er ist zum mächtigsten Zauberer der Welt ernannt, er muss eine Lösung haben".

"Ich weiß es nicht, aber du kannst mit mir mitkommen".

"Hier kann ich auf keinen Fall bleiben.

Das ist schon entschieden.

Mein altes Leben ist beendet, alle Türen sind geschlossen, und neue Türen sind geöffnet.

Es gibt für mich eine Chance, und ich muss sie nutzen".

История – Вторая волна

Слушайте внимательно

Страшила попросил меня о том, чтобы я взяла его с собой.

"Оз даст мне мозг, да?

Он был объявлен самым могущественным Вол-шебником в мире, у него должно быть решение".

"Я этого не знаю, но ты можешь пойти со мной".

"Здесь я не могу остаться в любом случае.

Это уже решено.

Моя старая жизнь закончена, все двери закрыты, а новые двери открыты.

Для меня есть шанс, и я должен им воспользоваться".

Frage – Antwort – Spiel

Beantworten Sie die Fragen

Игра вопрос – ответ

Отвечайте на вопросы

Teil 1

Das Scheuch hat mich darum gebeten, dass ich es mitnehme.

Worum hat das Scheuch mich gebeten?

Dass du es mitnimmst. Das Scheuch hat dich gebeten, dass du es mitnimmst. Vielleicht konnte Oz ihm ein Gehirn geben.

Was konnte Oz ihm geben?

Ein Gehirn. Oz konnte ihm vielleicht ein Gehirn geben.

Konnte ihm Oz ein Gehirn geben?

Vielleicht. Vielleicht konnte ihm Oz ein Gehirn geben.

Ja, vielleicht konnte das Scheuch ein Gehirn von Oz bekommen.

Часть 1

Страшила попросил меня о том, чтобы я взяла его с собой.

О чем попросил меня Страшила?

Чтобы ты взяла его с собой. Страшила попросил тебя о том, чтобы ты взяла его с собой. Возможно, Оз мог дать ему мозг.

Что мог дать ему Оз?

Мозг. Оз мог, возможно, дать ему мозг.

Оз мог дать ему мозг?

Возможно. Возможно, Оз моз дать ему мозг.

Да, возможно, Страшила мог получить мозг от Оза.

Oz ist zum mächtigsten Zauberer der Welt ernannt.

Оз назван самым могущественным Волшебником в мире.

Zu wem ist Oz ernannt?

Zum mächtigsten Zauberer der Welt. Oz ist zum mächtigsten Zauberer der Welt ernannt.

Кем назван Оз?

Самым могущественным Волшебником в мире. Оз назван самым могущественным Волшебником в мире.

Ist er zum mächtigsten Zauberer im Land von Oz ernannt?

Nein, nicht von Oz, sondern der Welt. Oz ist zum mächtigsten Zauberer der Welt ernannt. Deswegen musste er eine Lösung haben. Он назван самым могущественным Волшебником в стране Оз?

Нет, не Оз, а в мире. Оз назван самым могущественным Волшебником в мире. Поэтому у него должно быть решение.

Was musste Oz haben?

Eine Lösung. Oz musste eine Lösung haben.

Ja, vielleicht.

Что должно быть у Оза?

Решение. У Оза должно было быть решение.

Да, возможно.

Teil 2

Und natürlich durfte das Scheuch mit mir zu Ozgehen.

Часть 2

И, конечно, Страшиле было можно пойти со мной к Озу.

Wer durfte mit dir gehen?

Das Scheuch. Das Scheuch durfte mit mir zu Oz gehen.

Zu wem durfte das Scheuch mit dir gehen?

Zu Oz. Das Scheuch durfte mit mir zu Oz gehen.

Also, was durfte das Scheuch machen, Onkel?

Mit dir zu Oz gehen. Das Scheuch durfte mit dir zu Oz gehen.

Ja, das Scheuch durfte mit mir und Toto zur Smaragdenstadt gehen. Das Scheuch konnte da auf keinen Fall bleiben.

Konnte das Scheuch da bleiben?

Auf keinen Fall. Das Scheuch konnte da auf keinen Fall bleiben.

Ja, das Scheuch konnte da nicht bleiben. Das ist entschieden.

Кому было можно пойти с тобой?

Страшиле. Страшиле было можно пойти со мной к Озу.

К кому Страшиле можно было пойти с тобой?

К Озу. Страшиле было можно пойти со мной к Озу.

Итак, что можно было делать Страшиле?

Пойти с тобой к Озу. Страшиле было можно пойти с тобой к Озу.

Да, Страшиле было можно пойти со мной и Тото в Изумрудный город. Страшила ни в коем случае не мог там остаться.

Страшила мог там остаться?

Ни в коем случае. Страшила ни в коем случае не мог там остаться.

Да, Страшила не мог там остаться. Это решено.

Ist das entschieden?

Ja, das ist entschieden.

Richtig. Das ist entschieden: das Scheuch konnte da auf keinen Fall bleiben. Das hat das Scheuch entschieden.

Wer hat das entschieden?

Das Scheuch. Das Scheuch hat das entschieden.

Teil 3

Sein altes Leben ist beendet.

Was ist beendet?

Sein altes Leben. Sein altes Leben ist beendet.

Wirklich? Ist sein altes Leben beendet?

Ja, sein altes Leben ist beendet. Neue Türen sind geöffnet.

Это решено?

Да, это решено.

Верно. Это решено: Страшила ни в коем случае не мог там остаться. Это решил Страшила.

Кто это решил?

Страшила. Это решил Страшила.

Часть 3

Его старая жизнь закончена.

Что закончено?

Его старая жизнь. Его старая жизнь закончена.

Действительно? Его старая жизнь закончена?

Да, его старая жизнь закончена. Новые двери открыты.

Sind die alten Türen geöffnet?

Nein, nicht die alten, sondern die neuen. Die neuen Türen sind für das Scheuch geöffnet. Und das Scheuch hatte eine Chance.

Старые двери открыты?

Нет, на старые, а новые. Новые двери открыты для Страшилы. И у Страшилы был шанс.

Was hatte das Scheuch?

Eine Chance. Das Scheuch hatte eine Chance.

Ach so. Also, hatte das Scheuch eine Chance?

Ja, das Scheuch hatte eine Chance. Und es musste sie benutzen.

Musste das Scheuch die Chance benutzen?

Klar, das Scheuch musste die Chance benutzen.

Genau, es musste diese Chance benutzen.

Что было у Страшилы?

Шанс. У Страшилы был шанс.

Ах вот оно что. Значит, у Страшилы был шанс?

Да, у Страшилы был шанс. И он должен был им воспользоваться.

Страшила должен был воспользоваться шансом?

Конечно, Страшила должен был воспользоваться шансом.

Именно, он должен был воспользоваться этим шансом.

Глоссарий

Существительные

die Brücke (die Brücken) - мост die Friedlichkeit - миролюбие

die Chance (die Chancen) - шанс das Licht - свет

der Duft - запах, аромат der Luft - воздух

die Farbe (die Farben) - цвет die Party (die Partys) - вечеринка

das Fenster (die Fenster) - окно die Verpflichtung (die Verpflichtungen) - обязательство, долг

der Flügel (die Flügel) - крыло

Глаголы

ab-kürzen - сократить (den Weg abkürzen - aus-machen - выключать, выключить (das Licht срезать путь) ausmachen - выключить свет)

an-machen - включать, включить (das Licht beenden - заканчивать, завершать anmachen - включить свет)

entscheiden (entschied - hat entschiede<mark>n) -</mark> benutzen - использовать решать, решить erfüllen - выполнять (Wünsche erfüllen - выполнять желания)

erledigen - выполнять, выполнить (die Aufgabe erledigen - выполнить задачу)

ernennen (ernannte - hat ernannt) - назначить на какую-то должность

fort-setzen - продолжать

lösen - решать (ein Problem lösen - решать проблему)

mit-kommen (kam mit - ist mitgekommen) - идти с кем-то mit-nehmen (nimmt mit, nahm mitt - hat mitgenommen) - брать с собой

nutzen - использовать

ein Problem lösen - решать проблему

streichen (strich - hat gestrichen) - красить

weg-fliegen (flog weg - ist weggeflogen) - улетать

wirken - производить впечатление (das Land hat wohlhabend gewirkt - страна производила впечатление состоятельной)

Прилагательные, наречия, причастия

erfüllt von (+Dativ) - наполненный чем-то (die Luft ist von dem Duft der Blumen erfüllt - воздух наполнен ароматом цветов)

langsam - медленно, медленный

rasch - быстро, быстрый

vorletzt - предпоследний

wohlhabend - состоятельный, зажиточн<mark>ый</mark>